

elframo®

GEA

I'm versatile!



GEA 400 - GEA 500 - GEA 500H

IT

Linee estetiche moderne e pulite che caratterizzano una lavastoviglie rimodulata nei componenti e nell'elettronica. Qualità e prestazioni di lavaggio sempre garantite, con maggiore efficienza e semplicità di utilizzo. GEA è la soluzione ideale per rispondere ad un mercato che richiede rapidità ed affidabilità coniugate a consumi ridotti.

EN

Modern and clean aesthetic lines that characterize a dishwasher reviewed in its components and electronics. High quality and washing performance always guaranteed, with higher efficiency and ease of use. GEA is the perfect solution to meet the needs of a market that requires speed and reliability combined with reduced consumption.

FR

Un lave-vaisselle aux composantes et à l'électronique rénovées caractérisé par des lignes esthétiques modernes et polies. Qualité et prestations de lavage toujours garantis, une meilleure efficacité et simplicité d'usage. GEA est la solution idéale pour un marché qui demande vitesse, fiabilité et économie d'énergie.

DE

Eine moderne Ästhetik mit klaren Linien prägt die Spülmaschine, Komponente und Elektronik wurden umgestaltet. Garantierte Waschqualität und -leistung mit höherer Effizienz und Benutzerfreundlichkeit. Schnelligkeit, Zuverlässigkeit und Energieeffizienz herrschen auf dem heutigen Markt - GEA ist die perfekte Kombination.

ES

Líneas estéticas modernas y limpias que caracterizan a un lavavajillas remodelado en sus componentes y electrónica. Calidad y rendimiento de lavado siempre garantizados, con mayor eficacia y facilidad de uso. GEA es la solución ideal para responder a un mercado que requiere velocidad y fiabilidad combinadas con un consumo reducido.

RU

Современные и чистые эстетические линии, которые характеризуют посудомоечную машину, модернизированную по своим компонентам и электронике. Всегда гарантированное качество и эффективность стирки, повышенная эффективность и простота использования. GEA - идеальное решение для рынка, которому необходимы скорость и надежность в сочетании с меньшим потреблением энергии.



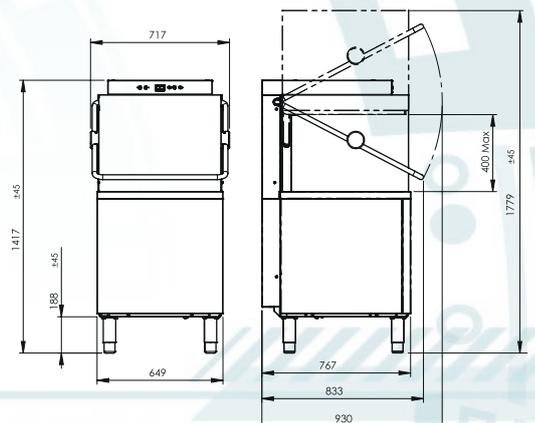
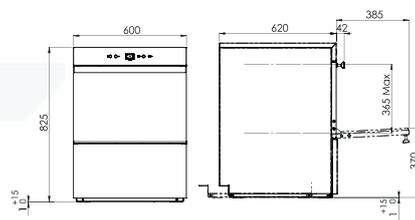
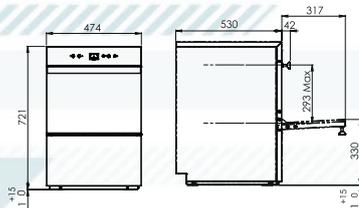
GEA 400



GEA 500



GEA 500H



Unit of measure: mm



IT Caratteristiche

- Telaio e scocca in acciaio inox AISI 304, con struttura a doppia parete
- Comandi elettronici con display a LED grafico con simboli intuitivi: visualizzazione delle temperature di vasca e boiler, indicazione programmi di lavaggio e messaggi d'errore
- 4 cicli di lavaggio con tempi e temperature personalizzabili
- Attivazione e disattivazione del Thermostop
- Risciacquo a freddo
- Autopulizia vasca
- Molinelli di lavaggio e risciacquo indipendenti rotanti in acciaio inox
- Vasca imbutita e autosvuotante
- Filtri di superficie in acciaio inox AISI 304 in vasca
- Resistenza boiler in Incoloy 825
- Guide portacestello imbutite
- Doppio dosatore brillantante e dosatore detersivo peristaltico

FR Caractéristiques

- Châssis et carrosserie en acier inox AISI 304, structure à double paroi
- Commandes électroniques: écran à LED graphique avec symboles intuitifs. Affichage des températures de la cuve et du surchauffeur, des programmes de lavage et messages d'erreur
- 4 cycles de lavage avec temps et températures personnalisables
- Activation et désactivation du thermostop
- Rinçage à froid
- Auto-nettoyage de cuve
- Bras de lavage et de rinçage rotatif en acier inox
- Cuve emboutie et à vidange automatique
- Filtres de surface inox dans la cuve
- Résistance chauffe-eau en Incoloy 825
- Glissières porte panier embouties
- Double doseur de produit de rinçage et doseur de produit lessiviel péristaltiques

ES Características

- Estructura y cuerpo en acero inox AISI 304, con estructura a doble pared
- Controles electrónicos con display gráfico LED con símbolos intuitivos: visualización de temperaturas del calderín y cuba, indicación de programas de lavado y mensajes de error
- 4 ciclos de lavado con tiempos y temperaturas personalizables
- Activación y desactivación del Thermostop
- Aclarado frío
- Autolimpieza del tanque
- Brazos de lavado y aclarado giratorios independientes en acero inox AISI 304
- Tanque embutido y autodrenante
- Filtros de superficie de acero inox AISI 304 en la cuba
- Resistencia de calderín en Incoloy 825
- Guías portacestas embutidas
- Dosificador de abrillantador doble y dosificador de detergente peristáltico

EN Features

- AISI 304 stainless steel frame and body, with double-wall structure
- Electronic controls with graphic LED display with intuitive symbols: tank and boiler temperatures display, indication of wash programs and error messages
- 4 wash cycles with customizable times and temperatures
- Thermostop activation/deactivation
- Cold rinse
- Tank self-cleaning
- Stainless steel independent rotating washing and rinsing arms
- Molded and self-draining tank
- AISI 304 stainless steel surface filters in the tank
- Incoloy 825 boiler heating elements
- Molded supporting guides for basket
- Double peristaltic rinse aid and detergent dosers

DE Merkmale

- Rahmegerüst und Gehäuse aus Edelstahl AISI 304, doppelwandig
- Elektronische Steuerungen mit LED-Display und intuitiven Piktogrammen: Temperaturanzeige von Tank und Boiler, Spülprogramme und Fehlermeldungen
- 4 Spülzyklen mit anpassbaren Spülzeiten und Temperaturen;
- Aktivierung und Deaktivierung von Thermostop
- Kalte Nachspülung
- Automatischer Tankspülzyklus
- Rotierende, unabhängige Spül- und Nachspülarme aus Edelstahl AISI 304
- Tiefgezogener Tank mit Selbstentleerungssystem
- Oberflächenfilter aus Edelstahl AISI 304 im Tank
- Boiler-Heizung aus Incoloy 825
- Tiefgezogene Korbführungen
- Doppelter, peristaltischer Klarspülmittel- und Spülmitteldosierer

RU Особенности

- Рама и корпус из нержавеющей стали AISI 304, с двойной стенкой
- Электронное управление с графическим светодиодным дисплеем с интуитивно понятными символами: отображение температуры бака и бойлера, индикация программ стирки и сообщения об ошибках
- 4 цикла стирки с настраиваемым временем и температурой
- Активация и деактивация термостопа
- Холодное полоскание
- Самоочистка бака
- Независимые вращающиеся моющие и ополаскивающие рукава из нержавеющей стали AISI 304
- Глубокий самодренлируемый бак
- Поверхностные фильтры из нержавеющей стали AISI 304 в резервуаре
- Сопротивление котла из Incoloy 825
- Глубокие направляющие держателя корзины
- Двойной дозатор ополаскивателя и перистальтический дозатор моющего средства



	GEA 400	GEA 500	GEA 500H
Dimensioni (BxHxP) - Dimensions (LxHxP) - Medidas (BxHxP) - Size (WxHxD) - Dimensionen (BxHxT) - Габаритные размеры (БХВХГ)	474x721x572 mm	600x830x620 mm	717x1.779x930 mm
Peso netto/lordo - Poids net/brut - Peso neto/bruto - Net/gross weight - Nettogewicht/Bruttogewicht - Вес нетто/брутто	42 Kg - 48 Kg	72 Kg - 82 Kg	132 Kg - 148 Kg
Dimensioni cesto - Dimension panier - Medidas del cesto - Basket sizes - Abmessungen Spülkorb - Размеры корзины	400x400 mm	500x500 mm	500x500 mm
Durata cicli - Durée cycles - Duración de los ciclos - Cycle lengths - Dauer Spülprogramme - Продолжительность циклов	60-90-120-180"	60-90-120-180"	60-90-120-180"
Tensione di alimentazione - Alimentation électrique - Tensión de alimentación - Power rating - Versorgungsspannung - Напряжение в сети	230V 1N @ 50 Hz Option 400V 3N @ 50 Hz / 230V 3 @ 50Hz	400V 3N @ 50Hz 230V 3 @ 50 Hz Option 230V 1N @ 50Hz	400V 3N @ 50Hz 230V 3 @ 50 Hz
Potenza massima assorbita - Puissance maximale absorbée - Potencia máxima absorbida - Max absorbed power - Max. Leistungsaufnahme - Максимальное энергопотребление	3.3 kW	5.6 kW	6.7 kW
Potenza pompa lavaggio - Puissance pompe lavage - Potencia bomba lavado - Wash pump power - Pumpenleistung - Мощность насоса	0.32 kW	0.38 kW	1.5 kW
Potenza resistenza boiler - Potenza resistenza boiler - Puissance résistance surchauffeur - Potencia de la resistencia de la caldera - Boiler heating element - Heizkörper Boiler - Мощность электронагревателя бойлера	3 kW	5.2 kW	5.2 kW
Potenza resistenza vasca - Puissance résistance cuve - Potencia de la resistencia de la cuba - Tank heating element power - Leistung Heizelement Becken - Мощность электронагревателя бойлера	1.3 kW	2 kW	5.2 kW
Consumo acqua - Consommation eau - Consumo de agua - Water consumption - Wasserverbrauch - Расход воды	2.5 l	2.5 l	2.5 l
Temperatura alimentazione acqua - Température alimentation eau - Temperatura de alimentación del agua - Main water temperature - Temperatur Wasserversorgung - Температура подаваемой воды	55 ÷ 60 °C	55 ÷ 60 °C	55 ÷ 60 °C
Cestelli in dotazione - Panier fournis - Cestos incluidos - Standard baskets - Ausstattung Spülkörbe - Комплектация корзинами	n. 4 - 2 x cod. 00206702 + 1 x cod. 00206721 + 1 x cod. 00206751	n. 4 - 1 x cod. FAA007 + 1 x cod. FAA001 + 2 x cod. 00206721	n. 4 - 1 x cod. FAA007 + 1 x cod. FAA001 + 2 x cod. 00206721

Accessori opzionali	Accessoires en option	Accesorios opcionales	Optional accessories	Optionales zubehör	Дополнительные аксессуары
Pompa scarico	Pompe de vidange	Bomba de desagüe	Drain pump	Ablaufpumpe	Насос слива
Pompa risciacquo	Pompe de rinçage	Bomba de aclarado	Booster pump	Nachspühlpumpe	Бустерная помпа
Addolcitore	Adoucisseur	Descalcificador	Water softener	Entkalkungsanlage	Комплексный водоумягчитель
Break tank	Break tank	Break tank	Break tank	Break tank	Break tank
Potenza resistenza boiler 9.8 kW (400V)	Surchauffeur renforcé 9.8 kW (400V)	Potencia de la resistencia del boiler 9.8 kW (400V)	Powered boiler heating element 9.8 kW (400V)	Verstärkte Boilerheizung 9.8 kW (400V)	Мощность электронагревателя бойлера 9.8 kW (400V)
Supplemento per tensione di alimentazione 230V 1N @ 50Hz	Supplément pour tension d'alimentation 230 V 1N @ 50 Hz	Suplemento para 230 V 1N @ 50 Hz tensión de alimentación	Supplement for 230 V 1N @ 50 Hz voltage	Ergänzung für 230 V 1N @ 50 Hz Versorgungsspannung	Доплата за напряжение питания 230 V 1N @ 50 Hz

elframo®

Via Verga 24/26/28 - 24127 Bergamo

+ 39 035 4548111

elframo@elframo.it

www.elframo.com

